



महाराष्ट्र शासन राजपत्र

असाधारण भाग चार-क

वर्ष ३, अंक २४]

मंगळवार, जुलै ४, २०१७/आषाढ १३, शके १९३९

[पृष्ठे १०, किंमत : रुपये ९.००

असाधारण क्रमांक ३१

प्राधिकृत प्रकाशन

महाराष्ट्र शासनाव्यतिरिक्त इतर वैधानिक प्राधिकाऱ्यांनी तयार केलेले

(भाग एक, एक-अ व एक-ल यांमध्ये प्रसिद्ध केलेले वैधानिक नियम व आदेश यांव्यतिरिक्त इतर)

वैधानिक नियम व आदेश ; यात भारत सरकार, उच्च न्यायालय, पोलीस आयुक्त, आयुक्त (राज्य उत्पादन शुल्क), जिल्हादंडाधिकारी व निवडणूक आयोग, निवडणूक न्यायाधिकरण, निवडणूक निर्णय अधिकारी व निवडणूक आयोगाखालील इतर प्राधिकारी यांनी तयार केलेले वैधानिक नियम व आदेश यांचा समावेश होतो.

ELECTION COMMISSION OF INDIA

Nirvachan Sadan, Ashoka Road,

New Delhi 110 001, dated the 4th July, 2017
13 Ashadha, 1939 (Saka).

NOTIFICATION

No. 480/2017-BE.—Whereas, the term of office of Mohd. Hamid Ansari, Vice-President of India, is upto 10th day of August, 2017, in terms of Article 67 of the Constitution; and

Whereas, an election is due to be held, in terms of clause (1) of Article 68 of the Constitution, to fill the vacancy to be caused by the expiration of the term of office of the incumbent Vice-President before the expiration of term of his office; and

Whereas, under sub-section (3) of section 4 of the Presidential and Vice-Presidential Elections Act, 1952 (31 of 1952), the Election Commission of India is required to so appoint the dates for the election to fill the office of the Vice-President of India that the election will be completed at such time as will enable the Vice-President thereby elected to enter upon his office on the 11th day of August, 2017;

Now, therefore, the Election Commission of India hereby—

(A) **calls upon** the Electoral College, referred to in Article 66 of the Constitution, to elect a person to fill the above vacancy in the Office of Vice-President of India before the expiration of the term of the incumbent Vice-President, in accordance with the provisions of the Constitution, the Presidential and Vice-Presidential Elections Act, 1952 (31 of 1952),

and the Rules and Orders made thereunder; and

(B) in pursuance of sub-section (1) of Section 4 of the said Act, appoints—

(a) the 18th July, 2017 (Tuesday), as the last date for making nominations;

(b) the 19th July, 2017 (Wednesday), as the date for scrutiny of the nominations;

(c) the 21st July, 2017 (Friday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
and

(d) the 5th August, 2017 (Saturday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken.

By order,

R. K. SRIVASTAVA,
Sr. Principal Secretary.

भारत निर्वाचन आयोग

निर्वाचन सदन, अशोक रोड,

नई दिल्ली 110 001, तारीख 4 जुलाई, 2017
13 आषाढ, 1939 (शक)

अधिसूचना

संख्या 480/2017-बी. ई.—यतः मो. हामिद अंसारी, भारत के उपराष्ट्रपति की पदावधि, संविधान के अनुच्छेद 67 की शर्तों पर, 10 अगस्त, 2017 को समाप्त हो रही है ; और

यतः पदधारित उपराष्ट्रपति की पदावधि समाप्त होने तथा उनका कार्यकाल समाप्त होने से पूर्व, इस प्रकार उत्पन्न हुई रिक्ति को भरने के प्रयोजन से, संविधान के अनुच्छेद 68 के खण्ड (1) की शर्तों पर निर्वाचन कराया जाना है ; और

यतः राष्ट्रपतीय और उपराष्ट्रपतीय निर्वाचन अधिनियम, 1952 (1952 का 31) की धारा 4 की उपधारा (3) के अधीन भारत निर्वाचन आयोग द्वारा भारत के उपराष्ट्रपति के पद को भरने के लिए निर्वाचन हेतु तारीख इस तरह प्रकार नियत की जानी अपेक्षित है कि निर्वाचन ऐसे समय तक पूर्ण हो जाए और निर्वाचित उपराष्ट्रपति अपना पद 11 अगस्त, 2017 को ग्रहण करने में समर्थ हो सकें ;

अतः अब, भारत निर्वाचन आयोग एतद्वारा :—

(अ) संविधान के अनुच्छेद 66 में निर्दिष्ट निर्वाचक मंडल से यह अपेक्षा करता है कि वे संविधान के प्रावधानों के अनुसार, राष्ट्रपतीय और उपराष्ट्रपतीय निर्वाचन अधिनियम, 1952 (1952 का 31) और तद्धीन बनाए गए नियमों और उनके तहत जारी किए गए आदेशों के उपबन्धों के अनुसार, वर्तमान उपराष्ट्रपति की अवधि खत्म होने से पूर्व भारत के उपराष्ट्रपति के पद को भरने के लिए एक व्यक्ति निर्वाचित कर दें ; और

(आ) उक्त अधिनियम की धारा 4 की उपधारा (1) के अनुसरण में निम्नलिखित निर्धारित करता है :—

- | | |
|----------------------------------------------------|-----------------------------|
| (क) नाम निर्देशन की अन्तिम तारीख | : 18 जुलाई, 2017 (मंगलवार) |
| (ख) नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख | : 19 जुलाई, 2017 (बुधवार) |
| (ग) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अन्तिम तारीख | : 21 जुलाई, 2017 (शुक्रवार) |
| (घ) वह तारीख जिसको, यदि आवश्यक हुआ, तो मतदान होगा। | : 5 अगस्त, 2017 (शनिवार) |

आदेश से,

आर. के. श्रीवास्तव,
वरिष्ठ प्रधान सचिव.

भारत निवडणूक आयोग

निर्वाचन सदन, अशोका रोड,

नवी दिल्ली ११० ००१, दिनांक ४ जुलै, २०१७
१३ आषाढ, १९३९ (शके)

अधिसूचना

क्र. ४८०/२०१७-बी. ई.—ज्याअर्थी, भारताचे उप राष्ट्रपती श्री. मो. हामिद अंसारी यांचा पदावधी, संविधानाच्या अनुच्छेद ६७ अनुसार, दिनांक १० ऑगस्ट, २०१७ रोजी समाप्त होणार आहे ; आणि

ज्याअर्थी, पदधारक उप राष्ट्रपतीचा पदावधी समाप्त होण्यापूर्वी, रिक्त होणारे अधिकारपद भरण्यासाठी संविधानाच्या अनुच्छेद ६८ च्या खंड (१) अनुसार, त्यांचा पदावधी संपण्यापूर्वी निवडणूक घ्यावयाची आहे ; आणि

ज्याअर्थी, राष्ट्रपती व उप राष्ट्रपती निवडणूक अधिनियम, १९५२ (१९५२ चा ३१), कलम ४ च्या पोट-कलम (३) अन्वये, भारत निवडणूक आयोगाला, भारताच्या उप राष्ट्रपतींचे रिक्त अधिकारपद भरण्यासाठी निवडणुकीचे दिनांक अशा प्रकारे नियत करणे अपेक्षित आहे की, जेणेकरून, त्याद्वारे निवडून आलेल्या उप राष्ट्रपतीला दिनांक ११ ऑगस्ट, २०१७ रोजी आपले पद ग्रहण करणे शक्य होईल अशा वेळेतच ही निवडणूक पूर्ण करण्यात येईल ;

त्याअर्थी, आता भारत निवडणूक आयोग, याद्वारे—

(अ) संविधानाच्या अनुच्छेद ६६ नुसार विनिर्दिष्ट केलेल्या निवडणूक मंडळाकडून अशी अपेक्षा आहे की, ते संविधानातील तरतुदीनुसार राष्ट्रपती व उप राष्ट्रपती निवडणूक अधिनियम १९५२ (१९५२ चा ३१) आणि त्यानुषंगाने तयार केलेले नियम आणि त्याअन्वये प्रसिद्ध केलेल्या आदेशातील तरतुदीनुसार वर्तमान उप राष्ट्रपतींचा कालावधी समाप्त होण्यापूर्वी भारताच्या उप राष्ट्रपतींचे पद भरण्यासाठी एक व्यक्ती निवडून देतील ; आणि

(ब) उक्त अधिनियमाच्या कलम ४ च्या पोट-कलम (१) अनुसार, उक्त निवडणुकीच्या संबंधातील दिनांक नियत करीत आहे :-

(क) नामनिर्देशन पत्रे सादर करण्याचा अंतिम दिनांक	: १८ जुलै, २०१७ (मंगळवार)
(ख) नामनिर्देशन पत्रे छाननी करण्याचा दिनांक	: १९ जुलै, २०१७ (बुधवार)
(ग) उमेदवारी मागे घेण्याचा अंतिम दिनांक	: २१ जुलै, २०१७ (शुक्रवार)
(घ) आवश्यकता असल्यास, मतदान ज्या दिनांकास घेण्यात येईल, तो दिनांक.	: ५ ऑगस्ट, २०१७ (शनिवार)

आदेशानुसार,

आर. के. श्रीवास्तव,
वरिष्ठ प्रधान सचिव.

ELECTION COMMISSION OF INDIA

Nirvachan Sadan, Ashoka Road,

4th July, 2017

New Delhi 110 001, dated the _____
13 Ashadha, 1939 (Saka).

NOTIFICATION

No. 480/2017 (1)-BE.—In pursuance of rule 8 of the Presidential and Vice-Presidential Elections Rules, 1974, the Election Commission hereby ;

(a) fixes Room No. 62, First Floor, Parliament House, New Delhi as the place of polling for the Vice-President Election to be held in accordance with its Notification No. 480/2017-BE dated the 4th July, 2017 ; and

(b) specifies the hours from 10-00 a.m. to 5-00 p.m. both inclusive to be the hours during which the poll, if necessary, will be taken at the said place of polling.

By order,

R. K. SRIVASTAVA,
Sr. Principal Secretary.

भारत निर्वाचन आयोग

निर्वाचन सदन, अशोक रोड,

नई दिल्ली 110 001, तारीख 4 जुलाई, 2017
13 आषाढ, 1939 (शक)

अधिसूचना

संख्या 480/2017 (1)-बी. ई.—राष्ट्रपतीय और उपराष्ट्रपतीय निर्वाचन नियम, 1974 के नियम 8 के अनुसरण में, निर्वाचन आयोग एतद्वारा ;

(क) अपनी दिनांक 4 जुलाई, 2017 की अधिसूचना सं. 480/2017—बी. ई. के अनुसार उपराष्ट्रपतीय निर्वाचन के लिए मतदान का स्थान कमरा सं. 62, प्रथम तल, संसद भवन, नई दिल्ली नियत करता है ; और

(ख) 10-00 बजे पूर्वाह्न से 5-00 बजे अपराह्न दोनों को सम्मिलित करते हुए तक का समय ऐसे समय के रूप में विनिर्दिष्ट करता है जिसको, यदि आवश्यक हुआ तो, उक्त स्थान पर मतदान होगा।

आदेश से,

आर. के. श्रीवास्तव,
वरिष्ठ प्रधान सचिव.

भारत निवडणूक आयोग

निर्वाचन सदन, अशोका रोड,

नवी दिल्ली ११० ००१, दिनांक ४ जुलै, २०१७
१३ आषाढ, १९३९ (शके)

अधिसूचना

क्रमांक ४८०/२०१७(१)-बी.ई.—राष्ट्रपती व उपराष्ट्रपती निवडणूक नियम, १९७४ च्या नियम ८ अनुसार, भारत निवडणूक आयोग याद्वारे,—

(क) आपली अधिसूचना क्र. ४८०/२०१७.—बी. ई., दिनांक ४ जुलै, २०१७ अनुसार उपराष्ट्रपती निवडणूककरिता मतदानाचे स्थान खोली क्र. ६२, पहिला मजला, संसद भवन, नवी दिल्ली निश्चित करित आहे ; आणि

(ख) ज्या वेळांमध्ये आवश्यकता असल्यास मतदान घेण्यात येईल त्या वेळा सकाळी १०-०० ते सायंकाळी ५-०० वाजेपर्यंत, दोन्ही धरून, असल्याचे विनिर्दिष्ट करित आहे.

आदेशानुसार,

आर. के. श्रीवास्तव,
वरिष्ठ प्रधान सचिव.

**OFFICE OF THE RETURNING OFFICER FOR VICE-PRESIDENTIAL
ELECTION, 2017**

PUBLIC NOTICE

OF

ELECTION TO THE OFFICE OF VICE-PRESIDENT OF INDIA

WHEREAS a notification under sub-section (1) of section 4 of the Presidential and Vice-Presidential Elections Act, 1952, for the holding of an election to fill the Office of Vice-President of India has been issued by the Election Commission, I, Shumsher K. Sheriff, the Returning Officer for such election, do hereby give notice that—

(i) nomination papers may be delivered by a candidate or any one of his proposers or seconders to the undersigned at his office in Room No. 29, Ground Floor, Parliament House, New Delhi, or if he is unavoidably absent, to the Assistant Returning Officers, Shri Mukul Pande, Additional Secretary of Shri Rohtas, Joint Secretary, Rajya Sabha Secretariat at the said office between 11-00 a.m. and 3-00 p.m. on any day (other than a public holiday) not later than the 18th of July, 2017 ;

(ii) each nomination paper shall be accompanied by a certified copy of the entry relating to the candidate in the electoral roll for the Parliamentary constituency in which the candidate is registered as an elector ;

(iii) every candidate shall deposit or cause to be deposited a sum of rupees fifteen thousand only. This amount may be deposited in cash with the Returning Officer at the time of presentation of the nomination paper or deposited earlier in the Reserve Bank of India or in a Government Treasury, and in the latter case a receipt showing that the said deposit of the sum has been so made is required to be enclosed with the nomination paper ;

(iv) forms of nomination papers may be obtained from the above said office at the times aforesaid ;

(v) the nomination papers, other than those rejected under sub-section (4) of section 5B of the Act, will be taken up for scrutiny at the said office in Room No. 29, Ground Floor, Parliament House, New Delhi on Wednesday, the 19th July, 2017 at 11-00 a.m.

(vi) the notice of the withdrawal of candidatures may be delivered by a candidate, or any one of his proposers or seconders who has been authorised in this behalf in writing by the candidate, to the undersigned at the place specified in paragraph (i) above before three O'clock in the afternoon of the 21st of July, 2017.

(vii) in the event of the election being contested, the poll will be taken on Saturday, the 5th of August, 2017, between the hours of 10-00 a.m. and 5-00 p.m. at the place of polling fixed under the rules.

New Delhi,
Dated the 4th of July, 2017.

SHUMSHER K. SHERIFF,
Returning Officer for the
Vice-Presidential Election, 2017 and
Secretary-General, Rajya Sabha.

उप राष्ट्रपतीय निर्वाचन, २०१७ के लिए रिटर्निंग आफिसर का कार्यालय

भारत के उप राष्ट्रपति पद के लिए निर्वाचन

की

लोक सूचना

भारत के उप राष्ट्रपति पद भरने के लिए निर्वाचन करने के लिए, निर्वाचन आयोग द्वारा, राष्ट्रपतीय और उप राष्ट्रपतीय निर्वाचन अधिनियम, 1952 की धारा 4 की उपधारा (1) के अधीन अधिसूचना निकाल दी गई है, अतः ऐसे निर्वाचन के लिए रिटर्निंग आफिसर, मैं, शमशेर के. शरीफ सूचना देता हूँ कि—

(i) अभ्यर्थी या उसके प्रस्थापकों या समर्थकों में से किसी एक द्वारा नामनिर्देशन पत्र निम्नहस्ताक्षरकर्ता को कमरा सं. 29, भूतल, संसद भवन, नई दिल्ली में उसके कार्यालय में या यदि वह अपरिवर्जनीय रूप से अनुपस्थित हो, तो सहायक रिटर्निंग आफिसर श्री. मुकुल पांडे, अपर सचिव या श्री. रोहतास, संयुक्त सचिव, राज्य सभा सचिवालय को उक्त कार्यालय में 18 जुलाई, 2017 तक (लोक अवकाश-दिन से भिन्न) किसी दिन 11 बजे पूर्वाह्न और 3-00 बजे अपराह्न के बीच परिदत्त किए जा सकेंगे ;

(ii) हर एक नामनिर्देशन पत्र के साथ उस संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र की निर्वाचक नामावली में अभ्यर्थी से सम्बद्ध प्रविष्टि की एक प्रमाणित प्रति लगाई जाएगी जिसमें अभ्यर्थी निर्वाचक के रूप में रजिस्ट्रीकृत है ;

(iii) हर अभ्यर्थी केवल पन्द्रह हजार रुपये की राशि जमा करेगा या जमा करवाएगा। यह रकम नामनिर्देशन पत्र प्रस्तुत करते समय रिटर्निंग आफिसर के पास नकद जमा की जा सकेगी या भारतीय रिज़र्व बैंक या किसी सरकारी खजाने में इससे पहले जमा की जा सकेगी और पश्चात्कथित दशा में ऐसी रसीद का, जिसमें यह दर्शित किया हो कि उक्त राशि जमा कर दी गई है, नामनिर्देशन पत्र के साथ लगाया जाना आवश्यक होगा ;

(iv) नामनिर्देशन पत्रों के प्ररूप पूर्वोक्त कार्यालय से पूर्वोक्त समय पर प्राप्त किए जा सकेंगे ;

(v) अधिनियम की धारा 5ख की उपधारा (4) के अधीन नामंजूर किए गए नामनिर्देशन पत्रों से भिन्न नामनिर्देशन पत्रों की संवीक्षा उपरोक्त कार्यालय में कमरा सं. 29, भूतल, संसद भवन, नई दिल्ली में **बुधवार, 19 जुलाई, 2017 को पूर्वाह्न 11-00 बजे** की जाएगी ;

(vi) अभ्यर्थिता वापस लेने की सूचना अभ्यर्थी, या उसके प्रस्थापकों या समर्थकों में से किसी एक द्वारा, जो अभ्यर्थी द्वारा लिखित रूप से इस निमित्त प्राधिकृत किया गया हो, निम्न हस्ताक्षरकर्ता को, उपरोक्त पैरा (i) में विनिर्दिष्ट स्थान में **21 जुलाई, 2017 को तीन बजे अपराह्न से पहले** परिदत्त की जा सकेगी ;

(vii) निर्वाचन लड़े जाने की दशा में मतदान इन नियमों के अधीन नियत किये गये मतदान के स्थान में **शनिवार, 5 अगस्त, 2017 को पूर्वाह्न 10-00 बजे और अपराह्न 5-00 बजे** के बीच होगा।

शमशेर के. शरीफ,

उप राष्ट्रपतीय निर्वाचन, 2017 के लिए
रिटर्निंग आफिसर और
महासचिव, राज्य सभा.

नई दिल्ली,
दिनांक 4 जुलाई, 2017.

उप राष्ट्रपती निवडणूक, २०१७ चे निवडणूक निर्णय अधिकारी यांचे कार्यालय

उप राष्ट्रपती या पदाकरिता निवडणुकीची

जाहीर सूचना

ज्याअर्थी, भारताचे उप राष्ट्रपती हे पद भरण्याकरिता निवडणूक घेण्यासाठी निवडणूक आयोगाने, राष्ट्रपती व उप राष्ट्रपती निवडणूक अधिनियम, १९५२ च्या कलम ४ च्या पोट-कलम (१) अन्वये अधिसूचना काढलेली आहे. त्याअर्थी, अशा निवडणुकीचा निवडणूक निर्णय अधिकारी म्हणून मी, समशेर के. शरीफ, याद्वारे अशी सूचना देत आहे की :—

(१) उमेदवारास किंवा त्याचे सूचक अथवा अनुमोदक यापैकी कोणाही एकास, नामनिर्देशनपत्रे खाली सही करणाऱ्याकडे त्यांच्या कक्ष क्रमांक २९, तळमजला, संसद भवन, नवी दिल्ली येथील कार्यालयात किंवा काही अपरिहार्य कारणामुळे ते अनुपस्थित असतील तर सहायक निवडणूक निर्णय अधिकारी, श्री. मुकुल पांडे, अपर सचिव किंवा श्री. रोहतास, सह सचिव, राज्यसभा सचिवालय यांच्याकडे उक्त कार्यालयात, दिनांक १८ जुलै, २०१७ पर्यंत (सार्वजनिक सुट्टीचा दिवस वगळून) कोणत्याही दिवशी सकाळी ११-०० ते दुपारी ३-०० च्या दरम्यान देता येतील ;

(२) उमेदवाराची ज्या संसदीय मतदारसंघामध्ये मतदार म्हणून नोंदणी केलेली असेल त्या मतदारसंघाच्या मतदार यादीतील उमेदवाराशी संबंधित असलेल्या नोंदीची एक प्रमाणित प्रत प्रत्येक नामनिर्देशन पत्रासोबत जोडणे आवश्यक आहे ;

(३) प्रत्येक उमेदवार रुपये पंधरा हजार फक्त एवढी रक्कम अनामत ठेवील किंवा ठेवण्याची व्यवस्था करील. ही रक्कम नामनिर्देशनपत्रे सादर करावयाच्या वेळी निवडणूक निर्णय अधिकार्याकडे रोख भरता येईल किंवा तत्पूर्वी भारतीय रिझर्व्ह बँकेमध्ये किंवा शासकीय कोषागारामध्ये भरता येईल आणि उक्त अनामत रक्कम अशा रीतीने भरलेली असल्यास त्या संबंधित पावती नामनिर्देशनपत्रासोबत जोडणे आवश्यक आहे ;

(४) नामनिर्देशनपत्रांचे नमुने उपरोक्त कार्यालयातून उपरोक्त वेळेत मिळविता येतील ;

(५) अधिनियमाच्या कलम ५(ख) च्या पोट-कलम (४) अन्वये नाकारण्यात आलेल्या नामनिर्देशन पत्राव्यतिरिक्त इतर नामनिर्देशनपत्रांची छाननी कक्ष क्रमांक २९, तळमजला, संसद भवन, नवी दिल्ली येथे बुधवार, दिनांक १९ जुलै, २०१७ रोजी सकाळी ११-०० वाजता सुरू करण्यात येईल ;

(६) उमेदवारी मागे घेण्याबद्दलची सूचना उमेदवारास किंवा उमेदवाराने या संबंधात लेखी प्राधिकृत केलेले त्यांचे सूचक किंवा अनुमोदक यापैकी कोणाही एकास वरील परिच्छेद (१) मध्ये विनिर्दिष्ट केलेल्या ठिकाणी दिनांक २१ जुलै, २०१७ रोजी दुपारी तीन वाजण्यापूर्वी खालील सही करणाऱ्याकडे देता येईल ;

(७) निवडणूक लढविण्यात आल्यास, नियमानुसार निश्चित केलेल्या मतदानाच्या ठिकाणी शनिवार, दिनांक ५ ऑगस्ट, २०१७ रोजी सकाळी १०-०० ते सायंकाळी ५-०० वाजेपर्यंत मतदान घेण्यात येईल.

शमशेर के. शरीफ,

भारताच्या उप राष्ट्रपती पदाची निवडणूक, २०१७

करिता निवडणूक निर्णय अधिकारी,

(महासचिव, राज्यसभा).

नवी दिल्ली,
दिनांक ४ जुलै, २०१७.

क्रमांक : व्हीपीआरएस. २०१७/प्र.क्र. ५०६/१७/३३

सामान्य प्रशासन विभाग

मादाम कामा रोड, हुतात्मा राजगुरू चौक,

मंत्रालय, मुंबई ४०० ०३२,

दिनांक ४ जुलै, २०१७.

प्रति,

- (१) प्रधान सचिव, महाराष्ट्र विधानमंडळ सचिवालय, विधान भवन, बॅकबे रिक्लेमेशन, मुंबई ४०० ०३२
यांना माहितीसाठी अग्रेषित.
- (२) निवडनस्ती कार्यासन-३३.

शुभा बोरकर,
कार्यासन अधिकारी.